## 中国内地与香港法院就仲裁程序保全措施安排的实践

Practical Implementation of the Arrangement Concerning Mutual Assistance in Court-ordered Interim Measures in Aid of Arbitral Proceedings by the Courts of the Mainland and of the Hong Kong Special Administrative Region

## 合办机构:

Co-organised by:

香港特別行政区律政司 中国国际经济贸易仲裁委员会香港仲裁中心 Department of Justice of the HKSAR and CIETAC Hong Kong Arbitration Center





中国国际经济贸易仲裁委员会 香港仲裁中心 CHINA INTERNATIONAL ECONOMIC AND TRADE ARBITRATION COMMISSION HONG KONG ARBITRATION CENTER

## 讲者 Speakers:

郑若骅女士,香港特别行政区律政司司长 Ms Teresa Cheng, Secretary for Justice of the HKSAR

王承杰先生,中国国际经济贸易仲裁委员会副主任兼秘书长 Mr Chengjie Wang, Vice Chairman and Secretary General of CIETAC

刘琨女士,最高人民法院研究室港澳司法事务办公室副主任 Ms Kun Liu, Deputy Director of the Hong Kong and Macao Judicial Affairs – Office of the Supreme People's Court

> 孙华伟女士,北京市中伦律师事务所 Ms Huawei Sun, Zhong Lun Law Firm

刘洋先生,英国希德律师行香港办公室合伙人 Mr Edward Liu, Partner of Hill Dickinson LLP (Hong Kong)

徐凯怡女士,史蒂文生黄律师事务所合伙人 Ms Heidi Chui, Partner of Stevenson, Wong & Co.

## 主持人 Moderators:

孔庆雯女士,署理高级助理民事法律专员(仲裁) Ms Helen Kung, Senior Assistant Law Officer (Civil Law) (Arbitration) (Acting)

王皓成先生,贸仲香港仲裁中心副秘书长 Mr Brad Wang, Deputy Secretary General of CIETAC Hong Kong Arbitration Center

日期和时间: 2021年8月17日 · 星期二 下午 2:30 – 4:30 Date and Time: 17 August 2021·Tuesday 2:30 – 4:30 PM

语言: 普通话 (配以英语即时传译)

Language: Putonghua (with simultaneous interpretation in English)

地点: Zoom 网上研讨会 Venue: Webinar on Zoom

> 立即扫描右侧二维码 免费注册网上研讨会 Scan the QR code and REGISTER for free now

<sup>\*</sup>CPD Points pending accreditation from the Law Society of Hong Kong



<sup>\*</sup>研讨会已向香港律师会申请持续进修课程的认可